HERNANDO COUNTY, A POLITICAL SUBDIVISION OF THE STATE OF FLORIDA

BOARD OF COUNTY COMMISSIONERS TITLE VI PLAN



PREPARED BY:
HERNANDO COUNTY
HUMAN RESOURCES DEPARTMENT

Previous update March 10, 2014 Effective December 14,2021 15470 Flight Path Dr Brooksville, FL 34604 Phone: 352-754-4013

Fax: 352-754-4025

Table of Contents

Introduction	2
Title VI Program and Policy Statement	2
Title VI Complaint Process and Procedures	3
ADA/504 Statement.	4
Limited English Proficient (LEP) policy and Language Access Plan	5
Title VI Non-discrimination Assurance	8
Title VI Discrimination / Complaint Form	9
Notice of Non-Discrimination	11
Notice of Non-Discrimination (Spanish)	. 13
APPENDIX A (Your Right to an Interpreter)	
APPENDIX B (Language Identification Flashcards)	

Introduction

Hernando County, Florida, is a political subdivision of the State of Florida and is a recipient of Federal funds. In order to be in compliance with Title VI Civil Rights Act, Hernando County, Florida, is committed to ensuring that no person is excluded from participation in, denied benefits of, or discriminated against under its programs or services based on race, color, national origin, sex, age, disability, religion, or family status.

Recipient Information

Hernando County, Florida, Board of County Commissioners (BOCC) a political subdivision of the State of Florida.

Title VI Contact Information

Tiffany Smith, Title VI Nondiscrimination Coordinator

Risk Management Analyst Phone: (352) 540-6289 Fax: (352) 754-4025

Email: tesmith@hernandocounty.us

Hearing Impaired Resources

Federal Communications Commission: https://www.fcc.gov/consumers/guides/711-

telecommunications-relayservice

Telecommunications Relay Services: https://www.fcc.gov/trs

Title VI Program and Policy Statement

Hernando County Board of County Commissioners (BOCC), does not discriminate against any person with respect to a County programs or services. To meet this goal, the County developed a Title VI Program, pursuant to Title VI of the Civil Rights Act of 1964 as amended. The County's Title VI program defines what Title VI is, includes a written process on how to file a Title VI complaint should one arise, and describes the complaint investigation process.

Hernando County BOCC values diversity and welcomes input from all interested parties, regardless of cultural identity, background, or income level. Moreover, the County believes that the best programs and services result from careful consideration of the needs of all of its communities. Thus, the County does not tolerate discrimination in any of its programs or services. Pursuant to Title VI of the Civil Rights Act of 1964 and other federal and state authorities, the County will not exclude from participation in, deny the benefits of, or subject to discrimination anyone on the grounds of race, color, national origin, sex, age, disability, religion, or family status.

Title VI Complaint Process and Procedures

Title VI of the Civil Rights Act of 1964 prohibits discrimination on the basis of race, color, national origin, sex, age, disability, religion, or family status for programs or services receiving federal financial assistance. As a recipient of federal financial assistance, Hernando County, Florida, a political subdivision of the State of Florida has in place a Title VI complaint procedures.

Any person who believes that they have been subjected to discrimination or retaliation related to service delivery or programs, from The Board of County Commissioners of Hernando County, Florida, a political subdivision of the State of Florida, administration of federally funded programs, as prohibited by Title VI of the Civil Rights Act of 1964, as amended, and related statutes, may file a written complaint within 180 days of the alleged incident. All written complaints received are referred to the designated Title VI Nondiscrimination Coordinator, Tiffany Smith (Risk Management Analyst). The Title VI/Nondiscrimination Coordinator acts as the public liaison between the grievant and the department against whom the complaint was made.

- The Risk Management Analyst (RMA) or department designee shall assist in the resolution of verbal and nonwritten complaints received by the County informally. If the issue has not been satisfactorily resolved through informal means, or if at any time the complainant requests to file a formal written complaint, they may file a complaint to either Florida Department of Transportation (FDOT), Federal Highway Administration (FHWA), Department of Justice (DOJ) or the U.S. Department of Homeland Security (DHS) in lieu of the County.
- Within ten (10) calendar days, the RMA or department designee will acknowledge
 receipt of the allegation(s), inform the Complainant of action taken or proposed
 action to process the allegation(s), and advise the Complainant of other avenues of
 remedy, such as the Department of Justice complaint process.
- Within thirty (30) calendar days, the RMA or department designee will conduct and complete a review of the verbal or non-written allegation(s) and based on the information obtained, will render a recommendation for action in a report of findings to the County Attorney.
- Within ninety (90) calendar days of the verbal or non-written allegation(s) receipt, the County Attorney will notify the Complainant in writing of the final decision reached, including the proposed disposition of the matter. The notification will advise the Complainant of his/her right to file a formal complaint with the DOJ, FDOT, DHS, or FHWA if they are dissatisfied with the final decision rendered by the County.
- Complaints relating to the LAP program must be filed to FDOT, FHWA, or the DOJ when pertaining to protected classes (race, color, and national origin).

Written complaints may be sent to: Tiffany Smith, Risk Management Analyst 15470 Flight Path Dr Brooksville, FL 34604 Phone: (352) 540-6289

Fax: (352) 754-4025

Email: tesmith@hernandocounty.us

ADA/504 Statement

Section 504 of the Rehabilitation Act of 1973 (Section 504), the Americans with Disabilities Act of 1990 (ADA) and related federal and state laws and regulations forbid discrimination against those who have disabilities. Furthermore, these laws require federal aid recipients and other government entities to take affirmative steps to reasonably accommodate the disabled and ensure that their needs are equitably represented in programs and services.

The County will make every effort to ensure that its facilities, programs, and services are accessible to those with disabilities. The County will make every effort to ensure that its advisory committees, public involvement and other programs and services includes representation by the disabled community and disability service groups. A reasonable accommodation is a change or modification to afford a qualified individual with a disability full enjoyment of Hernando County, Florida programs, unless modifications of policies, practices, and procedures would fundamentally alter the nature of the program or service or result in undue financial and administrative burdens or hardships to Hernando County. Florida.

The County encourages the public to report any facility, program, activity, or service that appears inaccessible to those who are disabled. Furthermore, the County will provide reasonable accommodations to disabled individuals who wish to participate in public involvement events or who require special assistance to access facilities, programs, activities, or services. Because providing reasonable accommodations may require outside assistance, organizations or resources, the County asks that requests be made at least ten (10) calendar days prior to the need for accommodation.

Questions, concerns, comments, or requests for accommodation should be directed to:

Jessica Wright 15470 Flight Path Dr Brooksville, FL 34604 Phone: (352) 754-4779

Email: jwright@hernandocounty.us

Or

Tiffany Smith, Risk Management Analyst 15470 Flight Path Dr Brooksville, FL 34604

Phone: (352) 540-6289 Fax: (352) 754-4025

Email: tesmith@hernandocounty.us

Limited English Proficient (LEP) Guidance

Title VI of the Civil Rights Act of 1964, Executive Order 13166, requires federal aid recipients take reasonable steps to ensure meaningful access to programs or services by those who do not speak English proficiently. Hernando County Board of County Commissioners will take reasonable steps to ensure that LEP persons have meaningful access and an equal opportunity to participate in our programs or services and other benefits. Utilizing the most recent census data, the County has determined that LEP individuals speaking a language other than English is 10.4% and 2.9% of individuals speaking English less than well. Hernando County understands that the community profile is fluid, and the four-factor analysis may reveal the need for varied LEP services in the future.

To determine the extent to which LEP services are required and in which language will implement a four-factor analysis:

- The number or proportion of LEP persons eligible to be service or likely to be encountered by the County's programs or services.
- The frequency with which LEP individuals interact with these programs or services.
- The nature and importance of the programs or services.
- The resources available to the County and the likely costs of the LEP services.

Based on this analysis, the County has implemented the following procedures:

- 1. Hernando County will identify the language and communication needs of the LEP person. County employees will use "I speak cards" (available online at www.lep.gov) or "Right to an Interpreter" posters to determine the language.
- 2. Maintaining an accurate and current list of the name, language, phone number of bilingual staff. When appropriate, expand job descriptions to include LEP services activities within the scope of employee's duties.
- 3. Hernando County will utilize the language line, or other similar service to provide qualified interpreter services as well as translation of vital documents as needed. The agency telephone number is 1-800-752-6096.
- Hernando County will provide translation of other written materials, if needed, as well as written notice of the availability of translation, free of charge, for LEP individuals.
- 5. Public notices and signs will be posted and provided at other points of entry in County owned buildings.
- 6. Hernando County will assess changes in demographics, types of services, or other needs that may require reevaluation of this plan and its procedures.
- When appropriate, conduct a managerial and front-line staff training on language access responsibilities including identifying LEP persons accessing available language services.

The County includes information on its website regarding County programs, services, and Title VI, and LEP programs. The Title VI policy and complaint forms are accessible

on the website, and at government offices.

Data Collection:

The Federal Highway Administration (FHWA) regulations require federal-aid recipients to collect racial, ethnic, and other similar demographic data on beneficiaries of or those affected by transportation programs and services. The County accomplishes this through the use of census data and other reporting methods. From time to time, the County may find it necessary to request voluntary identification of certain racial, ethnic, or other data from those who participate in its public involvement events. This information assists the County with improving its targeted outreach and measures of effectiveness. Self-identification of personal data to the County will always be voluntary and anonymous. Moreover, the County will not release or otherwise use this data in any manner inconsistent with the federal regulations.

Public Involvement:

In order to plan for efficient, effective, safe, equitable and reliable government services, the County must have the input of its public. The County spends extensive resources in furtherance of this goal and strongly encourages the participation of the entire community. Any person may attend any County Commission meeting and speak during the public comment portion of the agenda concerning a matter of County business or concern to the person. County Commission meetings are generally held the second and fourth Tuesday of each month, held at the Hernando County Government Center in the John Law Ayers County Commission Chambers, 20 North Main Street, Room 160, Brooksville.

Workshops and/or special meetings as needed. Interested parties should check the County's website, http://hernandocounty.us/ for any changes to meeting dates, times, and location. Meeting locations are accessible to the disabled.

Questions, concerns, comments, or requests for accommodation should be made to:

Jessica Wright 15470 Flight Path Dr Brooksville, FL 34604 Phone: (352) 754-4779

Email: jwright@hernandocounty.us

Hernando County maintains files for Title VI complaints, investigations, and lawsuits. Sample included for illustrative purposes.

Record of Title VI Investigations, Lawsuits, or Complaints

Туре	Date	Summary (include basis of complaint: race, color, national origin, sex, age, disability, religion, or family status)	Status	Action(s) Taken
Investigations:				
1.				
2.				
3.				
4.				
5.				
6.				
Lawsuits:				
1.				
2.				
3.				
4.				
5.				
6.				
Complaints:				
1.				
2.				
3.				
4.				
5.				
6.				

Title VI Nondiscrimination Assurance and Certifications

Hernando County, Florida, a political subdivision of the State of Florida, assures that no person shall on the basis of race, color, national origin, sex, age, disability, religion, or family status, as provided by Title VI of the Civil Rights Act of 1964 and other nondiscrimination authorities, be excluded from participation in services, be denied the benefits of, or be otherwise subjected to discrimination or retaliation under any program or service delivery provided by Title VI of the Civil Rights Act of 1964.

Hernando County, Florida, further assures that it will undertake the following with respect to its programs or services:

- 1. Designation of Title VI Liaison that has responsible position within the organization.
- Issue a program and policy statements which express commitment to the nondiscrimination provisions of Title VI. The policy statement shall be published on the Board of County Commissioners Website www.hernandocounty.us and in languages other than English as appropriate.
- 3. Develop a complaint process and attempt to resolve complaints of discrimination.
- 4. Participate in training offered on Title VI and other nondiscrimination requirements.
- 5. Take action to correct any deficiencies found within the outlined grievance processes.

This assurance is given in consideration of and for the purpose of obtaining federal funds, grants, loans, contracts, properties, discounts, or other federal financial assistance under all programs or services and is binding. Every three years the County must certify to FHWA and FDOT that its programs, services, and activities are being conducted in a nondiscriminatory manner. These certifications are termed 'assurances' and document the County's commitment to nondiscrimination and equitable service to its community. The public may view the assurances on the County's website or by visiting the County's offices.

Title VI Discrimination / Complaint Form

First Name:	Las	st Name:
Address:		
City:	St	ate: Zip:
Telephone#:		
	Email	Address:
2. ALLEGATIONS:		
You believe the discrimir select one or as many th		d is based on which of the following:
[] Race	[] Color	[] National Origin
[] Age	[] Disability	[] Family Status or
Religion []	Other	
		pened, date and time, it happened, and t. Please attach any additional
3. WITNESSES:		
3. WITNESSES:		
		Last Name:
		Last Name:

Telephone#: Work:	_ Home:	Cell:
Email Address:		
Witness 2: First Name:		_ Last Name:
Address:		
		Zip:
Telephone#: Work:	Home:	Cell:
Email Address:		
4. AFFIRMATION AND SIGNATURE:		
I,,		
(Your name here)		
affirm that to the best of my knowledge	in addition, be	elief the allegation(s) made by me on
this complaint form is (are) true and ba	ased on fact.	
Complainant's Signature:		Date:
Please submit your signed complaint fo	rm to via mail i	or hand delivery.
1 leade subtilit your bigited complaint to	in to via man t	or mana delivery.

Complaints forms may be sent to: Tiffany Smith, Risk Management Analyst 15470 Flight Path Dr Brooksville, FL 34604

Phone: (352) 540-6289 Fax: (352) 754-4025 Email: tesmith@hernandocounty.us

NOTICE OF NONDISCRIMINATION

Hernando County, Florida complies with Federal civil rights laws and is committed to providing its programs and services without discrimination in accordance with:

- Title VI of the Civil Rights Act of 1964, which prohibits discrimination based on race, color, or national origin (including language).
- Section 504 of the Rehabilitation Act of 1973, which prohibits discrimination based on disability.
- Title IX of the Educations Amendments Act of 1972, which prohibits discrimination based on sex in education programs or activities.
- · Age Discrimination Act of 1975, which prohibits discrimination based on age.
- U.S. Department of Homeland Security regulation 6 C.F.R. Part 19, which prohibits discrimination based on religion in social service programs.

To File a Complaint

If you think that Hernando County, Florida has failed to provide these services or discriminated in another way based on race, color, national origin (including language), disability, sex, age, or family status you can file a complaint in person or by mail, fax or email with Tiffany Smith, Risk Management Specialist.

You can also file a civil rights complaint with the below agencies:

U.S. Department of Homeland Security Office for Civil Rights and Civil Liberties (CRCL)

E-mail: CRCLCompliance@hg.dhs.gov (fastest method to submit your

complaint)

Phone: (202) 401-1474 Toll Free: 1-866-644-8360 TTY: (202) 401-0470

Toll Free TTY: 1-866-644-8361

Fax: (202) 401-4708

U.S. Mail:

Office for Civil Rights and Civil Liberties U.S. Department of Homeland Security Compliance Branch, Mail Stop# 0190 2707 Martin Luther King Jr Ave SE Washington, DC 20528-0190

For additional information: www.dhs.gov/crcl Phone: 202-401-1474 Toll-Free: 1-866-644-8360

U.S. Department of Justice Civil Rights Division

Phone: (202) 514-3847 **Toll-Free:** 1-855-856-1247 **TTY:** (202) 514-0716

U.S. Mail:

U.S. Department of Justice Civil Rights Division 950 Pennsylvania Avenue, NW Washington, D.C. 20530-0001 Florida Department of Transportation (FDOT)

U.S. Mail:

Florida Department of Transportation Equal Opportunity Office ATTN: Title VI Complaint Processing 605 Suwannee Street MS 65 Tallahassee, FL 32399

Information and Services for Persons with Disabilities and Persons with Limited English Proficiency

- Provides free aids and services, such as qualified sign language interpreters and written information in other formats (large print, audio, accessible electronic formats, etc.), to communicate effectively with persons with disabilities.
- Provides free language services, such as qualified foreign language interpreters and information written in other languages, to ensure meaningful access to programs and activities for persons with limited English proficiency.

If you need these services, please contact: Jessica Wright, Administrative Services Coordinator

AVISO DE NO DISCRIMINACION

Hernando County, Florida cumple con las !eyes federales de derechos civiles y esta comprometido a proporcionar programas y servicios libres de discriminación, de conformidad con:

- Titulo VI de la Ley de Derechos Civiles de 1964, que prohíbe la discriminación basada en la raza, color, o nacionalidad (incluido el idioma).
- Articu/o 504 de la Ley de Rehabilitación de 1973, que prohíbe la discriminación basada en la discapacidad.
- Titulo IX de la Ley de Enmiendas a la Educación de 1972, que prohibe la discriminación basada en el sexo en los programas o actividades educativos.
- Ley de Discriminación por Edad de 1975, que prohibe la discriminación basada en la edad.
- Normativa 6, Parle 19, de/ Código de Regu/aciones Federates (C.F.R.) def Departamento de Seguridad de EE. UU., que prohibe la discriminación basada en la religion en los programas de servicios sociales.

Para presentar una queja

Si considera que Hernando County, Florida no ha proporcionado estos servicios, o ha discriminado de cualquier otra manera por motives de raza, color, nacionalidad (incluido el idioma), discapacidad, sexo, o edad, puede presentar una queja en persona o por correo postal, fax o correo electrónico a: Tiffany Smith, Risk Management Analyst.

Asimismo, puede presentar una queja de derechos civiles con:

U.S. Department of Homeland Security Office for Civil Rights and Civil

Liberties (CRCL)

Correo electrónico: CRCLCompliance@hg.dhs.gov (la forma mas rapida de presentar su queja)

Telefono: (202) 401-1474 **Toll-Free:** 1-866-644-8360 **TTY:** (202) 401-0470

Toll-Free TTY: 1-866-644-8361

Fax: (202) 401-4708 Correo postal de EE. UU

Office for Civil Rights and Civil Liberties U.S. Department of Homeland Security Compliance Branch, Mail Stop# 0190 2707 Martin Luther King Jr Ave SE Washington, DC 20528-0190

Para obtener mas información: www.dhs.gov/crcl Telefono: 202-401-1474 Linea gratuita: 1-866-6448360 Información y servicios para personas con discapacidades o con dominio limitado del ingles

U.S. Department of Justice Civil Rights Division

Telefano: (202) 514-3847 Toll-Free: 1-855-856-1247 TTY: (202) 514-0716 Correo postal de EE. UU: U.S. Department of Justice Civil Rights Division 950 Pennsylvania Avenue, NW
Washington, D.C. 20530-0001
Florida Department of Transportation (FDOT)
Correo postal de EE. UU:
Florida Department of Transportation
Equal Opportunity Office
ATTN: Title VI Complaint Processing
605 Suwannee Street MS 65
Tallahassee, FL 32399

- Ofrece asistencia y servicios gratuitos, como servicio profesional de interpretes de lengua de senas, e información escrita en otros formates (letra grande, audio, electrónico, etc.) para permitir una comunicación eficiente con personas con discapacidades.
- Ofrece servicio gratuito de idiomas, como servicio profesional de interpretes de idiomas extranjeros einformación escrita en otros idiomas, para garantizar el acceso satisfactorio a programas y actividades para personas con dominio limitado del ingles.

Si necesita estos servicios, comuniquese con: Jessica Wright, Administrative Services Coordinator.

Appendix A

Your Right to an Interpreter

You have the right to an interpreter at no cost to you. Please point to your language. An interpreter will be called. Please wait.

Albanian Shqip

Ju keni të drejtën e një përkthyesi pa ndonjë kosto për ju. Ju lutemi tregoni në gjuhën tuaj. Do të thirret një përkthyes. Te lutem prit.

Amharic トーラCマ

ያለምንም ወጪ አስተር3ሚ የማግኘት **-** መብት አለዎት። እባክዎ ወደ ቋንቋዎ ይጠቁሙ ። አስተርጓሚ ይጠራል ። ቆይ በናተህ.

Arabic عربی

لديك الحق نبي الأسون فإنة بهرجم دون أي فالنة عليك. من نعزلك أفرر إلى أيظه، سهم اسندعاء مهرجم. أرجر الإين فطار.

Annenian

Յայերեն

Ձեզ համար թարգմանչի իրավունք ունեք `առանց ձեզ վճարելու: Խնդրում եմ մատնանշեք ձեր լեզուն: Կկանչվի թարգմանիչ: Խնդրում ենք սպասել.

Bengali

वााःना

আপনতার কতাছতে বিলিনতা তিষ্ছতে আপনতার দ ওাড়াবতীর আতিকতার রছতেছে। আপনতার ভতাবতা নেছ শ করুন। একজন দ ওাড়াবতী িশতা হছি। অনুংগ্রহপুতিক অছপক্ষা করুন.

Cape Verdean Creole

Criolu di Cabu Verdi

Nh6s tern direito a um interprete gratuito di nh6s lingua. Mostra qua! qui nh6s lingua pa no podi tchoma interprete. Nh6s aguarda um momento, por favor.

Chinese - Simplified

中文

您有权免费获得口译员・请指出您 的语言・会翻译・请務候。

中文

您有權免費獲得口罪員。請指出您 的語言。會翻譯。請稍等。

Dari در ی

بدون مهم مزيهه اى حق دافرين مهرجم را داريد. المنا به زيان خود افراره كنيد مفعود نو اخوايده خواحد فرد. للنا مريو كزيد.

French

Français

Vous avez droit à un interprète sans frais pour vous. Veuillez indiquer votre langue. Un interprète sera appelé. S'il vous plaît, attendez.

German

Deutsche

Sie haben das Recht auf einen kostenlosen Dolmetscher, Bitte zeigen Sie auf Ihre Sprache. Ein Dolmetscher wird angerufen. Warten Sie mal.

Greek

Ελληνικά

Έχετε το δικαίωμα σε διερμηνέα χωρίς κόστος για εσάς. Παρακαλώ δείξτε τη γλώσσα σας. Θα καλείται διερμηνέας. Παρακαλώ περιμένετε.

Haitien Creole

Kreyòl ayisyen

Ou gen dwa pou yon entèprèt gratis pou ou. Tanpri lonje dwèt sou lang ou an. Y ap rele yon entèprèt. Souple tann.

Hebrew עב רית

יש לך זכות מתורגמן ללא עלות עבורך. אנא הצבע על שפתך. יתקשר למתורגמן. המתן בבקשה.

Hindi हिन्दी

आपको ककसी भी कीमत पर दुभाकिया का अकिकार है। कृ पया अपनी भािः कीओर इशारा करें। एक दुभाकिया को बुताया जाएगा। कृ पया प्रतीक्षा कीकजये। Hmong

Hmong

Koj muaj txoj cai kom tus neeg txhais lus pub dawb tsis tsub ngi rau koj. Thov taw rau koj cov lus. Tus neeg txhais lus mam li hu. Thov tos.

Italian

italiano

Hai diritto a un interprete senza alcun costo per te. Indica la tua lingua. Verrà chiamato un interprete. Attendere prego.

Japanese

日本語

あなたには無料で通訳をする権利 があります。あなたの言語を指し てください。通訳が呼ばれます。 お待ちください。

Kimer

BOLES

កម្ម១នសិទ្ធច្ចក្នុទ្ធទទ្ធលអ្នកបក្ បភាសា រែលយមទិនគទិតចូល់។ ស្លាមជង្គម ្លារហៅភាសារបស់អ្ FFY H កបកឃុំបន់ទីង០គេខ្លាំបទាន់គេរំ ៅ។ សូមរង្គ់់ថា។

Korean

하국어

귀하는 무료로 통역사를 이용할 권리가 있습니다. 귀하의 언어를 지정하십시오. 통역사가 호출됩니다. 기다려주십시오.

Laotian

යාම නහා ි

ທ່ານມື ໝຶດໄດ້ຮັບນາຍພາສາໂດຍບ ່ ເສຍຄ່າໃ ລ້ອ່າຍໃດໆ. ກະລຸ ນາຊື້ ໄປທີ່ ພາສາຂອງທ່ານ . ນາຍພາສາຈະຖືກເອັ້ນ. ກະລຸນາລຖ້າ.

Persian فارسى

Polish Polskie

Masz prawo do bezpłatnego بدون مهج مزيزه اي حق دائران منرجم را tłumacza. Wskaż swój jezyk. دار پد ِ الْفَا به زبان خود اثراره كزيد مفرر Zostanie wezwany tłumacz. Prosze czekać.

Portuguese

Português

Você tem direito a um intérprete sem nenhum custo para você. Por favor, indique o seu idioma. Um intérprete será chamado. Por favor, espere.

Russian

русский

У вас есть право на бесплатного переводчика. Укажите свой язык. Будет вызван переводчик. Пожалуйста подождите.

نراخوانده خواهد فرد. لطفا صبر كنهد.

Serbo-Croatlan

Srpsko-Hrvatski jezik

Vi imate pravo na besplatnog prevodioca. Molima vas da pokazete na vas govorni jezik. Prevodilac ce biti pozvan. Hvala i molimo vas da sacekate.

Somali

Soomaali

Waxaad xaq u leedahay turjubaan lacag la'aan ah. Fadlan tilmaan afkaaga. Waxaa loo yeerayaa turjubaan. Fadlan sug.

Spanish

Español

Tiene derecho a un intérprete sin costo alguno para usted. Señale su idioma. Se llamará a un intérprete. Por favor espera.

Swahlli

Kiswahili

Una haki ya mkalimani bila gharama yoyote kwako. Tafadhali onyesha lugha yako. Mkalimani ataitwa. Tafadhali subirl.

Tegelog

Tagalog

May karapatan ka sa isang tagasalin nang walang gastos sa iyo. Mangyaring ituro sa iyong wika. Tatawagin ang isano tagasalin. Mangyaring maghintay.

Thai ไทย

คาณมีสติ ธติก็ จิ่ก ะแป็ นล่ามโดยไม่มีค**่าใช**จั ่าย. โปรดช**ั**้ ปทศิจิ าษาของควณ. สามจะถูกเรยก, กรุณารอ.

Ukrainlan

Українська

Ви маєте право на перекладача безкоштовно. Будь ласка, вкажіть свою мову. Буде викликано перекладача. Будьласка, зачекайте.

Urdu

آپ کو کسی زیوب کے بنیر ترجمان کا حق دے۔ برانے کرم ابنی زبان کی طرف الاارہ کران۔ ایک میر جم کیو بالعا جانے گا. برانے موربانی

Vietnamese Tiếng Việt

Bạn có quyền có thông dịch viên miễn phí. Vui lỏng chỉ vào ngôn ngữ của bạn. Một thông dịch viên sẽ được gọi. Vui lỏng đợi.

Appendix B

I SPEAK... LANGUAGE IDENTIFICATION CARD

Use this card to identify the foreign language spoken by non-English speakers. Show the card to the individual and ask them to point to the language they speak.

أن الكلم البريوة	من نارسی صحبت جی کنم		
I speak Arabic	I speak Farsi		
ես խոսում եմ հայերեն	je parle français		
I speak Armenian	I speak French		
আম ি বাতাংলা বাল	ich spreche Deutsch		
I speak Bengali	I speak German		
ಕ್ಕು ព្លូ្្លំនិយ្យាយភ ាសាខ ្លុខរ	Μιλάω ελληνικά		
I speak Cambodian	I speak Greek		
Matka i kahhon komu un taitai pat un sang i Chamorro. I speak Chamorro	मैं होदी ब ोलत े ैंं I speak Hindi		
我说中文 I speak Chinese	Kuv hais lus Hmoob I speak Hmong		
Make kazye sa a si ou li oswa ou pale kreyol ayisyen I speak Creole	Magyarul beszélek I speak Hungarian		
Govorim hrvatski	Nagsulti ako sa Ilocano		
l speak Croatian	I speak Ilocano		
Mluvím česky	io parlo italiano		
l speak Czech	I speak Italian		
lk spreek Nederlands	私は日本語を話します		
speak Dutch	l speak Japanese		
speak English	나는 한국어를한다		
speak English	l speak Korean		
gen vor par	Continue onto next page:		

ຂ້ອຍເວ້າພາສາລາວ	Nagsasalita ako ng tagalog
I speak Laotain	I speak Tagalog
Ja mówie po polsku	ฉันพูดภาษาไทย
I speak Polish	I speak Thai
eu falo português	'Oku ou lea faka-Tonga
I speak Portuguese	I speak Tongan
vorbesc romaneste	Я розмовляю українською
l speak Romanian	l speak Ukrainian
Ou te tautala fa'aSamoa	مين اردو برليا هون
l speak Samoan	I speak Urdu
Ја говорим српски	tôi nói tiếng Việt
l speak Serbian	I speak Vietnamese
Hovorím po slovensky	איך רעד יידיש
l speak Slovak	l speak Yiddish
yo hablo español	
l speak Spanish	

.